



## دنیا جمبتن کا آخرہ

11 محرم 1443 ھ برساماءن 20 اوکوس 2021 م

### الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَدٍ وَاتَّقُوا اللَّهَ  
إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٨﴾

(الحشر: 18)

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،  
وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ  
أَمَّا بَعْدُ فَيَا عِبَادَ اللَّهِ اتَّقُوا اللَّهَ  
أَوْصِيكُمْ وَإِنِّي بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدٍ فَازَ الْمُتَّقُونَ

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي كِتَابِهِ الْعَزِيزِ :

يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَإِن  
نَنزَعْنَكُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِن كُنتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ  
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَٰلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴿٥٩﴾ (النساء: 59)

برمقصود: "واهاي اورغ يغ برايمان، طاعتله کامو کفد  
الله دان طاعتله کامو کفد رسول الله دان کفد "أولى  
الأمر" (اورغ يغ برکواس) درقد کالغن کامو. کمودين  
جک کامو بر بنته-بنته (برسليسيهن) دالم سسواتو فرکارا،  
مک هندقله کامو مغمباليکنش کفد (کتاب) الله (القرءان)  
دان (السنة) رسولش، جک کامو بنر ۲ برايمان کفد الله دان  
هاري اخيرة. يغ دمکين اداله لبيه بائيق (باکي کامو)، دان  
لبيه ايلوق قولاً کسودهنش".

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله سکالين،  
ماريله کيت منيغکتکن کتقواءن کفد الله سبحانه  
وتعالی دغن برسوغکوه-سوغکوه ملقساناکن سکالا  
قرينتهن دان منيغکلکن سکالا لارغثن. موده-مودهن  
کيت مندافت رحمة دان کبرکتن هيدوف ددنيا دان

داخيرة. خطبة قد كالي اين اكن مغهوراين تاجوق دنيا  
جمبتن كأخيرة.

سسوغكوهن دنيا مروفاكن تمثت فرسيغكهن بكي  
ماءنسي دان مروفاكن تمثت اونتوق مغمومقولكن عملن ۲  
اونتوق دباوا كأخيرة ياءيت تمثت يغ ككل ابادي. الله  
سبحانه وتعالى منجاديكن كهيدوقن ددنيا اين سبكاى  
اوجين كقد ماءنسي اونتوق منيلاى سيافاكه ماءنسي يغ  
قاليع بايق عملنن كران داخيرة كلق كدودوقن ماءنسي  
اكن دتنتوكن برداسر كن اف ۲ يغ مريك لاكوكن كتيك  
هيدوق ددنيا. فرمان الله سبحانه وتعالى يغ دباچكن قد  
اول خطبة تادي دالم سورة الحشر ايات 18 يغ برمقصود:

"واهاي اورغ ۲ يغ برايمان! برتقوى له كقد الله (دغن  
مغرجاكن سوروهنن دان منيغكلكن لارغنن) دان هندقله  
تياف ۲ ديرى مليهت دان ممرهاتيكن اف ۲ يغ دي تله  
سدياكن (درى عمل-عملنن) اونتوق هارى ايسوق  
(هارى اخيرة) دان (سكالي لاكي دايجتكن): برتقوى له  
كقد الله، سسوغكوهن الله امت مليقوتي فغتهاوانن اكن  
سكالا يغ كامو كرجاكن".

معاشر المسلمین رحمکم اللہ،

نامون بکیتو، قد هاري این ماسیه اد دالم کالغن  
ماءنسی یغ بر بوت معجر نعمت دنیا یغ سدیکیت این  
بر بند یغ نعمت اخیره یغ جاءوه لبیه بسر. اکام اسلام امت  
ملارغ اومتش اونتوق کاسیهکن دنیا سچارا بر لبیهن دان  
کتزلالوان سفرتی تر لالو مغو تاماکن کهندق هاوا نفسو  
سمات-مات. تر ماسوق جوک مغو تاماکن قره یاسن دنیا  
سفرتی هر تا ککایان، قثکت دان سبکاین سهیغک  
ملالایکن دیری اونتوق منونایکن کواجیشن تر هادق اللہ  
سبحانه وتعالی. فرمان اللہ سبحانه وتعالی دالم سورة  
الأنعام آیات 32 یغ بر مقصود:

"دان تیدق (دناماکن) کهیدوقن دنیا ملائینکن فرماینن  
یغ سیا ۲ دان هیبورن یغ ملالایکن دان دمی سسوغکوهن  
عالم اخیره ایت لبیه بائیق باکی اورغ ۲ یغ بر تقوی. اولیه  
ایت، تیدقکه کامو ماهو بر فیکیر؟"

بر داسرکن آیات القرءان این کیت دایغتنکن سو قای  
تیدق تر لالو غایره دالم منچاری کسنغن هیدوق ددنیا.  
کهیدوقن دنیا بو کنله ساتو متلامت یغ اوتام. میمع تیدق

ساله، جك سسأورغ ايت ايغين منچاري كنعمتن هرتا بندا  
 دان ككايان اكن تتاي بيارله برقد-قد دان تيدق مغبايكن  
 كهيدوثن داخيرة. العكه بايقش جك سكاللا كنعمتن يغ  
 كيت فراوليه ددنيا اين دكوناكن سباكاي جالن اونتوق  
 مندكتكن ديري كيت كقد الله سبحانه وتعالى. ايغته  
 بهاوا كميوهن ددنيا تيدق اكن كيت باوا برسام-سام  
 تتكاللا توبوه دماسوقكن كلياغ لحد اكن تتاي بكن اخيرة  
 ايت اداله لبيه اوتام برنديغ كهيدوثن يغ سمنتارا ددنيا.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله سكالين،

سسوغكوهن دنيا هاپله وصيلة اتاو واده منوجو  
 كاره كهيدوثن ابادي ياءيت كهيدوثن داخيرة. دنيا ايت  
 اومقام سبواه جمبتن دان اخيرة ايت اومقام تمقت فرهنتين  
 يغ ككل بوات سلاما-لامان. اورغ يغ برايماان دان برتقوى  
 اكن منجاديكن دنيا سباكاي فرسيغكهن سمنتارا اونتوق  
 مفرسياف بكن عمل عبادة دان فرسديان متهادف الله  
 سبحانه وتعالى. دالم سبواه حديث يغ دروايتكن اوليه الامام  
 البخاري درقد ابن عمر رضي الله عنهما بهاواست رسول  
 الله صلى الله عليه وسلم برسبدا يغ برمقصود:

"جادیله کامو د دنیا سقرتی اورغ اسیغ اتاو اورغ مسافیر. دان ابن عمر رضی اللہ عنہما برکات: جک کامو براد دقتو فتح، جاغن کامو توغکو سهیغک وقتو فاکی. جک کامو براد دوقتو فاکی، جاغن کامو توغکو سهیغک وقتو فتح. امبیله دری وقتو صیحتمو (باکی فرسدیان) اونتوق وقتو ساکیتمو دان امبیله دری وقتو حیاتمو (باکی فرسدیان) اونتوق وقتو ماتیمو".

اولیه ایت، سباکای اورغ یغ برایمان کیت هندقله سنتیاس برتقوی کقد اللہ سبحانه و تعالی دغن ممشرسیاف دیری اونتوق ممشرباق عمل عبادة سباکای بکلن اونتوق منوجو کبهاکیان هیدوف داخیره کلک. کوناکنله سکالا کنعمتن دنیا یغ کیت فراولیه کجالن یغ دریضای اللہ سبحانه و تعالی، انتارائ دغن مئکوناکن هرتا یغ کیت میلیکی کقد فرکارا یغ مباوا کباءیقکن سقرتی منونایکن زکاة، بروقف، برصدقه، ممبری نفقه کقد کلوارک، ممتو اورغ لاءین دان سباکایش. کوناکنله نعمت عمور یغ اللہ سبحانه و تعالی بریکن اونتوق مئعبدیکن دیری کقدن دان جاغن سکالی - کالی کیت مئکوناکنن اونتوق ملاکوکن

معصية اتاو فرکارا یغ سیا ۲. کوناکنله نعمت علمو دغن  
مجاجق دان ممیمیغ ماءنسی کجالن کباء یقکن یغ  
مندکتکن دیری کقد الله سبحانه وتعالی. بکیتو جوک  
دغن نعمت ککو اساءن، فثکت دان کدودوقکن،  
کونکنله دغن امانه، عادیل دان برتغکو غجواب. حال این  
کران سموا اکن دفرتغکو غجوابکن داخیره کلک.

سید غ جمعة یغ درحمی الله سکالین،

سباکای روموسن باکی مئاخیری خطبة قد کالی  
این، منبر ایغین مئیغتکن کقد جماعه سکالین، ایغته  
سلاکي کیت دبریکن نفس، دغنجعکن اوسیا، دبریکن  
نعمت کصیحتن، ماس دان سباکاین، تیغکتکنله عمل  
عبادة دان اوسها اونتوق منجاری کریضاءن الله سبحانه  
وتعالی. جاغنه کیت منجادی اورغ یغ روکی دان مپسل  
قد هاری اخیره ننتی. ماريله کیت جادیکن دنیا سباکای  
جبتن اونتوق مندات کبهاکیاءن داخیره، جاغنه برهنتی  
دغهن دغن مئیکوت هاوا نفسو دان تیغو دای شیطان.  
برجالله تروس سهیغک سمقاي کأخیره کران داخیره سانله  
تمت یغ فالیغ اینده دغنوهی دغن برباکای-باکی نعمت

يغ تيدق ترهيتوغ بايقش. فرمان الله سبحانه وتعالى دالم  
سورة الشورى ايات 20:

مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ ۗ وَمَنْ كَانَ يُرِيدُ  
حَرْثَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ نَصِيبٍ ﴿٢٠﴾

برمقصود: "سسيافا يغ معهندقي (دغن عمل اوسهان)  
مندافت فاءيده داخيرة، كامى اكن ممبرين مندافت تمهن قد  
فاءيده يغ دكهندقين دان سسيافا يغ معهندقي (دغن عمل  
اوسهان) كباءيقكن دنيا سمات-مات، كامى بري كقدن  
دري كباءيقكن دنيا ايت (سقدر يغ كامى تنتوكن) دان  
دي تيدق اكن براوليه سسواتو بهاكين فون داخيرة كلق".

بَارِكْ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ  
الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ ، وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ  
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ، أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَاسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ ،  
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ،  
فَاسْتَغْفِرُوهُ فَيَا فَوْزَ الْمُسْتَغْفِرِينَ وَيَا نَجَاةَ التَّائِبِينَ .